

Official Journal

of the European Union

L 286



English edition

Legislation

Volume 53

4 November 2010

Contents

II *Non-legislative acts*

REGULATIONS

- ★ **Commission Regulation (EU) No 983/2010 of 3 November 2010 amending Regulation (EU) No 185/2010 laying down detailed measures for the implementation of the common basic standards on aviation security ⁽¹⁾** 1
- ★ **Commission Regulation (EU) No 984/2010 of 3 November 2010 entering a name in the register of traditional specialities guaranteed [Ovčí hrudkový syr – salašnícky (TSG)]** 3
- ★ **Commission Regulation (EU) No 985/2010 of 3 November 2010 entering a name in the register of protected designations of origin and protected geographical indications [Bruna bönor från Öland (PGI)]** 5
- ★ **Commission Regulation (EU) No 986/2010 of 3 November 2010 entering a name in the register of protected designations of origin and protected geographical indications [Szegedi fűszer-paprika-örlemény/Szegedi paprika (PDO)]** 7
- ★ **Commission Regulation (EU) No 987/2010 of 3 November 2010 entering a name in the register of protected designations of origin and protected geographical indications [Marrone della Valle di Susa (PGI)]** 9
- Commission Regulation (EU) No 988/2010 of 3 November 2010 establishing the standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables 11

Price: EUR 3

(Continued overleaf)

⁽¹⁾ Text with EEA relevance

EN

Acts whose titles are printed in light type are those relating to day-to-day management of agricultural matters, and are generally valid for a limited period.

The titles of all other acts are printed in bold type and preceded by an asterisk.

Commission Regulation (EU) No 989/2010 of 3 November 2010 amending the representative prices and additional import duties for certain products in the sugar sector fixed by Regulation (EU) No 867/2010 for the 2010/11 marketing year	13
--	----

DECISIONS

2010/659/EU:

- ★ Decision of the European Parliament and of the Council of 20 October 2010 on the mobilisation of the European Globalisation Adjustment Fund in accordance with point 28 of the Interinstitutional Agreement of 17 May 2006 between the European Parliament, the Council and the Commission on budgetary discipline and sound financial management (application EGF/2009/015 DK/Danfoss Group from Denmark) 15

2010/660/EU:

- ★ Decision of the European Parliament and of the Council of 20 October 2010 on the mobilisation of the European Globalisation Adjustment Fund in accordance with point 28 of the Interinstitutional Agreement of 17 May 2006 between the European Parliament, the Council and the Commission on budgetary discipline and sound financial management (application EGF/2009/023 PT/Quimonda from Portugal) 16

2010/661/EU:

- ★ Decision of the European Parliament and of the Council of 20 October 2010 on mobilisation of the European Globalisation Adjustment Fund, in accordance with point 28 of the Interinstitutional Agreement of 17 May 2006 between the European Parliament, the Council and the Commission on budgetary discipline and sound financial management (application EGF/2009/031 DK/Linak from Denmark) 17

2010/662/EU:

- ★ Decision of the European Parliament and of the Council of 20 October 2010 on the mobilisation of the European Globalisation Adjustment Fund in accordance with point 28 of the Interinstitutional Agreement of 17 May 2006 between the European Parliament, the Council and the Commission on budgetary discipline and sound financial management (application EGF/2010/001 DK/Nordjylland from Denmark) 18

2010/663/EU:

- ★ Decision of the European Parliament and of the Council of 20 October 2010 on the mobilisation of the European Globalisation Adjustment Fund in accordance with point 28 of the Interinstitutional Agreement of 17 May 2006 between the European Parliament, the Council and the Commission on budgetary discipline and sound financial management (application EGF/2010/002 ES/Cataluña automoción) 19



II

(Non-legislative acts)

REGULATIONS

COMMISSION REGULATION (EU) No 983/2010

of 3 November 2010

amending Regulation (EU) No 185/2010 laying down detailed measures for the implementation of the common basic standards on aviation security**(Text with EEA relevance)**

THE EUROPEAN COMMISSION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union,

Having regard to Regulation (EC) No 300/2008 of the European Parliament and of the Council of 11 March 2008 establishing common rules in the field of civil aviation security and repealing Regulation (EC) No 2320/2002 ⁽¹⁾, and in particular Article 4(3) thereof,

Whereas:

- (1) In accordance with Commission Regulation (EC) No 272/2009 of 2 April 2009 supplementing the common basic standards on civil aviation security laid down in the Annex to Regulation (EC) No 300/2008 of the European Parliament and of the Council ⁽²⁾, the Commission recognises the equivalence of aviation security standards of third countries under the condition that the criteria set out in that Regulation are met.
- (2) The Commission has verified that the United States of America fulfil the criteria set out in Part E of Annex to Regulation (EC) No 272/2009.
- (3) The Commission should notify without delay the appropriate national authorities responsible for aviation security if it has information suggesting that security

standards applied by the third country with a significant impact on overall levels of aviation security in the Union are no longer equivalent to common basic standards on aviation security.

- (4) The appropriate authorities of the Member States should be notified without delay when the Commission has credible information about actions taken to re-establish the equivalency of relevant aviation security standards including compensatory measures applied by the third country.
- (5) Commission Regulation (EU) No 185/2010 ⁽³⁾ should therefore be amended accordingly.
- (6) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Committee on Civil Aviation Security,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The Annex to Regulation (EU) No 185/2010 is amended in accordance with the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 April 2011.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 3 November 2010.

*For the Commission**The President*

José Manuel BARROSO

⁽¹⁾ OJ L 97, 9.4.2008, p. 72.⁽²⁾ OJ L 91, 3.4.2009, p. 7.⁽³⁾ OJ L 55, 5.3.2010, p. 1.

ANNEX

The Annex to Regulation (EU) No 185/2010 is amended as follows:

- (1) In Chapter 3, Attachment 3-B, the following entry and the following second and third subparagraphs are added:

'United States of America

The Commission shall notify without delay the appropriate authorities of the Member States if it has information indicating that security standards applied by the third country with a significant impact on overall levels of aviation security in the Union are no longer equivalent to the common basic standards of the Union.

The appropriate authorities of the Member States shall be notified without delay when the Commission has information about actions, including compensatory measures, confirming that the equivalency of relevant security standards applied by the third country is re-established.'

- (2) In Chapter 4, Attachment 4-B, the following entry and the following second and third subparagraphs are added:

'United States of America

The Commission shall notify without delay the appropriate authorities of the Member States if it has information indicating that security standards applied by the third country with a significant impact on overall levels of aviation security in the Union are no longer equivalent to the common basic standards of the Union.

The appropriate authorities of the Member States shall be notified without delay when the Commission has information about actions, including compensatory measures, confirming that the equivalency of relevant security standards applied by the third country is re-established.'

- (3) In Chapter 5, Attachment 5-A, the following entry and the following second and third subparagraphs are added:

'United States of America

The Commission shall notify without delay the appropriate authorities of the Member States if it has information indicating that security standards applied by the third country with a significant impact on overall levels of aviation security in the Union are no longer equivalent to the common basic standards of the Union.

The appropriate authorities of the Member States shall be notified without delay when the Commission has information about actions, including compensatory measures, confirming that the equivalency of relevant security standards applied by the third country is re-established.'

COMMISSION REGULATION (EU) No 984/2010**of 3 November 2010****entering a name in the register of traditional specialities guaranteed [Ovčí hrudkový syr – salašnícky (TSG)]**

THE EUROPEAN COMMISSION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union,

Having regard to Council Regulation (EC) No 509/2006 of 20 March 2006 on agricultural products and foodstuffs as traditional specialities guaranteed ⁽¹⁾, and in particular the first subparagraph of Article 9(4) thereof,

Whereas:

- (1) Pursuant to the first subparagraph of Article 8(2) of Regulation (EC) No 509/2006, Slovakia's application to register the name 'Ovčí hrudkový syr – salašnícky' was published in the *Official Journal of the European Union* ⁽²⁾.

- (2) As no objection under Article 9 of Regulation (EC) No 509/2006 has been received by the Commission, that name should therefore be entered in the register.

- (3) Protection as referred to in Article 13(2) of Regulation (EC) No 509/2006 has not been requested,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The name contained in the Annex to this Regulation is hereby entered in the register.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the twentieth day following that of its publication in the *Official Journal of the European Union*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 3 November 2010.

For the Commission

The President

José Manuel BARROSO

⁽¹⁾ OJ L 93, 31.3.2006, p. 1.

⁽²⁾ OJ C 20, 27.1.2010, p. 33.

ANNEX

Products listed in Annex I to the Treaty, intended for human consumption:

Class 1.3. Cheeses

SLOVAKIA

Ovčí hrudkový syr – salašnícky (TSG)

COMMISSION REGULATION (EU) No 985/2010**of 3 November 2010****entering a name in the register of protected designations of origin and protected geographical indications [Bruna bönor från Öland (PGI)]**

THE EUROPEAN COMMISSION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union,

Having regard to Council Regulation (EC) No 510/2006 of 20 March 2006 on the protection of geographical indications and designations of origin for agricultural products and foodstuffs ⁽¹⁾, and in particular the first subparagraph of Article 7(4) thereof,

Whereas:

- (1) Pursuant to the first subparagraph of Article 6(2) of Regulation (EC) No 510/2006, Sweden's application to register the name 'Bruna bönor från Öland' was published in the *Official Journal of the European Union* ⁽²⁾.

- (2) As no statement of objection under Article 7 of Regulation (EC) No 510/2006 has been received by the Commission, that name should be entered in the register,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The name contained in the Annex to this Regulation is hereby entered in the register.

*Article 2*This Regulation shall enter into force on the twentieth day following that of its publication in the *Official Journal of the European Union*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 3 November 2010.

*For the Commission**The President*

José Manuel BARROSO

⁽¹⁾ OJ L 93, 31.3.2006, p. 12.

⁽²⁾ OJ C 46, 24.2.2010, p. 13.

ANNEX

Agricultural products intended for human consumption listed in Annex I to the Treaty:

Class 1.6. Fruit, vegetables and cereals, fresh or processed

SWEDEN

Bruna bönor från Öland (PGI)

COMMISSION REGULATION (EU) No 986/2010**of 3 November 2010****entering a name in the register of protected designations of origin and protected geographical indications (Szegedi fűszerpaprika-őrlemény/Szegedi paprika (PDO))**

THE EUROPEAN COMMISSION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union,

Having regard to Council Regulation (EC) No 510/2006 of 20 March 2006 on the protection of geographical indications and designations of origin for agricultural products and foodstuffs ⁽¹⁾, and in particular the first subparagraph of Article 7(4) thereof,

Whereas:

- (1) Pursuant to the first subparagraph of Article 6(2) of Regulation (EC) No 510/2006 and in accordance with Article 17(2) thereof, Hungary's application to register the name 'Szegedi fűszerpaprika-őrlemény'/'Szegedi paprika' was published in the *Official Journal of the European Union* ⁽²⁾.

- (2) As no statement of objection under Article 7 of Regulation (EC) No 510/2006 has been received by the Commission, that name should be entered in the register,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The name contained in the Annex to this Regulation is hereby entered in the register.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the 20th day following its publication in the *Official Journal of the European Union*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 3 November 2010.

For the Commission

The President

José Manuel BARROSO

⁽¹⁾ OJ L 93, 31.3.2006, p. 12.

⁽²⁾ OJ C 44, 20.2.2010, p. 8.

ANNEX

Agricultural products intended for human consumption listed in Annex I to the Treaty:

Class 1.8. Other products of Annex I of the Treaty (spices etc.)

HUNGARY

Szegedi fűszerpaprika-őrlemény/Szegedi paprika (PDO)

COMMISSION REGULATION (EU) No 987/2010**of 3 November 2010****entering a name in the register of protected designations of origin and protected geographical indications [Marrone della Valle di Susa (PGI)]**

THE EUROPEAN COMMISSION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union,

Having regard to Council Regulation (EC) No 510/2006 of 20 March 2006 on the protection of geographical indications and designations of origin for agricultural products and foodstuffs ⁽¹⁾, and in particular the first subparagraph of Article 7(4) thereof,

Whereas:

- (1) Pursuant to the first subparagraph of Article 6(2) of Regulation (EC) No 510/2006, Italy's application to register the name 'Marrone della Valle di Susa' was published in the *Official Journal of the European Union* ⁽²⁾.

- (2) As no statement of objection under Article 7 of Regulation (EC) No 510/2006 has been received by the Commission, that name should therefore be entered in the register,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The name contained in the Annex to this Regulation is hereby entered in the register.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the twentieth day following that of its publication in the *Official Journal of the European Union*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 3 November 2010.

For the Commission

The President

José Manuel BARROSO

⁽¹⁾ OJ L 93, 31.3.2006, p. 12.

⁽²⁾ OJ C 67, 18.3.2010, p. 26.

ANNEX

Agricultural products intended for human consumption listed in Annex I to the Treaty:

Class 1.6. Fruit, vegetables and cereals, fresh or processed

ITALY

Marrone della Valle di Susa (PGI)

COMMISSION REGULATION (EU) No 988/2010**of 3 November 2010****establishing the standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables**

THE EUROPEAN COMMISSION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1234/2007 of 22 October 2007 establishing a common organisation of agricultural markets and on specific provisions for certain agricultural products (Single CMO Regulation) ⁽¹⁾,

Having regard to Commission Regulation (EC) No 1580/2007 of 21 December 2007 laying down implementing rules for Council Regulations (EC) No 2200/96, (EC) No 2201/96 and (EC) No 1182/2007 in the fruit and vegetable sector ⁽²⁾, and in particular Article 138(1) thereof,

Whereas:

Regulation (EC) No 1580/2007 lays down, pursuant to the outcome of the Uruguay Round multilateral trade negotiations, the criteria whereby the Commission fixes the standard values for imports from third countries, in respect of the products and periods stipulated in Annex XV, Part A thereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The standard import values referred to in Article 138 of Regulation (EC) No 1580/2007 are fixed in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 4 November 2010.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 3 November 2010.

*For the Commission,
On behalf of the President,*

Jean-Luc DEMARTY
*Director-General for Agriculture and
Rural Development*

⁽¹⁾ OJ L 299, 16.11.2007, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 350, 31.12.2007, p. 1.

ANNEX

Standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables

(EUR/100 kg)

CN code	Third country code ⁽¹⁾	Standard import value
0702 00 00	AR	51,6
	MA	76,6
	MK	49,2
	TR	95,0
	ZZ	68,1
0707 00 05	EG	140,6
	JO	158,2
	MK	59,4
	TR	149,9
	ZZ	127,0
0709 90 70	MA	60,3
	TR	150,2
	ZZ	105,3
0805 20 10	MA	73,5
	ZA	99,0
	ZZ	86,3
0805 20 30, 0805 20 50, 0805 20 70, 0805 20 90	AR	100,3
	HR	58,2
	TR	63,0
	ZZ	73,8
0805 50 10	AR	59,6
	BR	83,8
	CL	76,0
	TR	77,5
	UY	41,2
	ZA	70,9
	ZZ	68,2
0806 10 10	BR	232,2
	TR	165,0
	US	229,9
	ZA	76,4
	ZZ	175,9
0808 10 80	AR	75,7
	AU	177,5
	BR	82,6
	CL	107,2
	CN	69,0
	MK	26,7
	NZ	115,5
	ZA	83,8
0808 20 50	ZZ	92,3
	CN	72,5
	US	167,6
	ZZ	120,1

⁽¹⁾ Nomenclature of countries laid down by Commission Regulation (EC) No 1833/2006 (OJ L 354, 14.12.2006, p. 19). Code 'ZZ' stands for 'of other origin'.

COMMISSION REGULATION (EU) No 989/2010**of 3 November 2010****amending the representative prices and additional import duties for certain products in the sugar sector fixed by Regulation (EU) No 867/2010 for the 2010/11 marketing year**

THE EUROPEAN COMMISSION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1234/2007 of 22 October 2007 establishing a common organisation of agricultural markets and on specific provisions for certain agricultural products (single CMO Regulation) ⁽¹⁾,

Having regard to Commission Regulation (EC) No 951/2006 of 30 June 2006 laying down detailed rules for the implementation of Council Regulation (EC) No 318/2006 as regards trade with third countries in the sugar sector ⁽²⁾, and in particular Article 36(2), second subparagraph, second sentence thereof,

Whereas:

- (1) The representative prices and additional duties applicable to imports of white sugar, raw sugar and certain syrups

for the 2010/11 marketing year are fixed by Commission Regulation (EU) No 867/2010 ⁽³⁾. These prices and duties have been last amended by Commission Regulation (EU) No 943/2010 ⁽⁴⁾

- (2) The data currently available to the Commission indicate that those amounts should be amended in accordance with the rules and procedures laid down in Regulation (EC) No 951/2006,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The representative prices and additional duties applicable to imports of the products referred to in Article 36 of Regulation (EC) No 951/2006, as fixed by Regulation (EU) No 867/2010 for the 2010/11, marketing year, are hereby amended as set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 4 November 2010.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 3 November 2010.

*For the Commission,
On behalf of the President,*

Jean-Luc DEMARTY
*Director-General for Agriculture and
Rural Development*

⁽¹⁾ OJ L 299, 16.11.2007, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 178, 1.7.2006, p. 24.

⁽³⁾ OJ L 259, 1.10.2010, p. 3.

⁽⁴⁾ OJ L 277, 21.10.2010, p. 13.

ANNEX

Amended representative prices and additional import duties applicable to white sugar, raw sugar and products covered by CN code 1702 90 95 from 4 November 2010

(EUR)

CN code	Representative price per 100 kg net of the product concerned	Additional duty per 100 kg net of the product concerned
1701 11 10 ⁽¹⁾	60,18	0,00
1701 11 90 ⁽¹⁾	60,18	0,00
1701 12 10 ⁽¹⁾	60,18	0,00
1701 12 90 ⁽¹⁾	60,18	0,00
1701 91 00 ⁽²⁾	53,16	1,52
1701 99 10 ⁽²⁾	53,16	0,00
1701 99 90 ⁽²⁾	53,16	0,00
1702 90 95 ⁽³⁾	0,53	0,20

⁽¹⁾ For the standard quality defined in point III of Annex IV to Regulation (EC) No 1234/2007.⁽²⁾ For the standard quality defined in point II of Annex IV to Regulation (EC) No 1234/2007.⁽³⁾ Per 1 % sucrose content.

DECISIONS

DECISION OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL

of 20 October 2010

on the mobilisation of the European Globalisation Adjustment Fund in accordance with point 28 of the Interinstitutional Agreement of 17 May 2006 between the European Parliament, the Council and the Commission on budgetary discipline and sound financial management (application EGF/2009/015 DK/Danfoss Group from Denmark)

(2010/659/EU)

THE EUROPEAN PARLIAMENT AND THE COUNCIL OF THE EUROPEAN UNION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union,

Having regard to the Interinstitutional Agreement of 17 May 2006 between the European Parliament, the Council and the Commission on budgetary discipline and sound financial management ⁽¹⁾, and in particular point 28 thereof,

Having regard to Regulation (EC) No 1927/2006 of the European Parliament and of the Council of 20 December 2006 establishing the European Globalisation Adjustment Fund ⁽²⁾, and in particular Article 12(3) thereof,

Having regard to the proposal from the European Commission,

Whereas:

- (1) The European Globalisation Adjustment Fund (EGF) was established to provide additional support for workers made redundant as a result of major structural changes in world trade patterns due to globalisation and to assist them with their reintegration into the labour market.
- (2) The scope of the EGF was broadened for applications submitted from 1 May 2009 to include support for workers made redundant as a direct result of the global financial and economic crisis.
- (3) The Interinstitutional Agreement of 17 May 2006 allows the mobilisation of the EGF within the annual ceiling of EUR 500 million.
- (4) Denmark submitted an application to mobilise the EGF, in respect of redundancies in the Danfoss Group. This

application complies with the requirements for determining the financial contributions as laid down in Article 10 of Regulation (EC) No 1927/2006. The Commission, therefore, proposes to mobilise an amount of EUR 8 893 336.

- (5) The EGF should, therefore, be mobilised in order to provide a financial contribution for the application submitted by Denmark,

HAVE ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

For the general budget of the European Union for the financial year 2010, the European Globalisation Adjustment Fund (EGF) shall be mobilised to provide the sum of EUR 8 893 336 in commitment and payment appropriations.

Article 2

This Decision shall be published in the *Official Journal of the European Union*.

Done at Strasbourg, 20 October 2010.

For the European Parliament
The President
J. BUZEK

For the Council
The President
O. CHASTEL

⁽¹⁾ OJ C 139, 14.6.2006, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 406, 30.12.2006, p. 1.

DECISION OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL

of 20 October 2010

on the mobilisation of the European Globalisation Adjustment Fund in accordance with point 28 of the Interinstitutional Agreement of 17 May 2006 between the European Parliament, the Council and the Commission on budgetary discipline and sound financial management (application EGF/2009/023 PT/Qimonda from Portugal)

(2010/660/EU)

THE EUROPEAN PARLIAMENT AND THE COUNCIL OF THE EUROPEAN UNION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union,

Having regard to the Interinstitutional Agreement of 17 May 2006 between the European Parliament, the Council and the Commission on budgetary discipline and sound financial management ⁽¹⁾, and in particular point 28 thereof,

Having regard to Regulation (EC) No 1927/2006 of the European Parliament and of the Council of 20 December 2006 establishing the European Globalisation Adjustment Fund ⁽²⁾, and in particular Article 12(3) thereof,

Having regard to the proposal from the European Commission,

Whereas:

- (1) The European Globalisation Adjustment Fund (EGF) was established to provide additional support for workers made redundant as a result of major structural changes in world trade patterns due to globalisation and to assist them with their reintegration into the labour market.
- (2) The scope of the EGF was broadened for applications submitted from 1 May 2009 to include support for workers made redundant as a direct result of the global financial and economic crisis.
- (3) The Interinstitutional Agreement of 17 May 2006 allows the mobilisation of the EGF within the annual ceiling of EUR 500 million.

(4) Portugal submitted an application on 17 December 2009 to mobilise the EGF, in respect of redundancies in the enterprise Qimonda Portugal SA, and supplemented it by additional information up to 28 April 2010. This application complies with the requirements for determining the financial contributions as laid down in Article 10 of Regulation (EC) No 1927/2006. The Commission, therefore, proposes to mobilise an amount of EUR 2 405 671.

(5) The EGF should, therefore, be mobilised in order to provide a financial contribution for the application submitted by Portugal,

HAVE ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

For the general budget of the European Union for the financial year 2010, the European Globalisation Adjustment Fund (EGF) shall be mobilised to provide the sum of EUR 2 405 671 in commitment and payment appropriations.

Article 2

This Decision shall be published in the *Official Journal of the European Union*.

Done at Strasbourg, 20 October 2010.

For the European Parliament
The President
J. BUZEK

For the Council
The President
O. CHASTEL

⁽¹⁾ OJ C 139, 14.6.2006, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 406, 30.12.2006, p. 1.

DECISION OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL

of 20 October 2010

on mobilisation of the European Globalisation Adjustment Fund, in accordance with point 28 of the Interinstitutional Agreement of 17 May 2006 between the European Parliament, the Council and the Commission on budgetary discipline and sound financial management (application EGF/2009/031 DK/Linak from Denmark)

(2010/661/EU)

THE EUROPEAN PARLIAMENT AND THE COUNCIL OF THE EUROPEAN UNION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union,

Having regard to the Interinstitutional Agreement of 17 May 2006 between the European Parliament, the Council and the Commission on budgetary discipline and sound financial management ⁽¹⁾, and in particular point 28 thereof,

Having regard to Regulation (EC) No 1927/2006 of the European Parliament and of the Council of 20 December 2006 establishing the European Globalisation Adjustment Fund ⁽²⁾, and in particular Article 12(3) thereof,

Having regard to the proposal from the European Commission,

Whereas:

- (1) The European Globalisation Adjustment Fund (EGF) was established to provide additional support for workers made redundant as a result of major structural changes in world trade patterns due to globalisation and to assist them with their reintegration into the labour market.
- (2) The scope of the EGF was broadened for applications submitted from 1 May 2009 to include support for workers made redundant as a direct result of the global financial and economic crisis.
- (3) The Interinstitutional Agreement of 17 May 2006 allows the mobilisation of the EGF within the annual ceiling of EUR 500 million.

(4) Denmark submitted an application to mobilise the EGF, in respect of redundancies in Linak A/S. This application complies with the requirements for determining the financial contributions as laid down in Article 10 of Regulation (EC) No 1927/2006. The Commission, therefore, proposes to mobilise an amount of EUR 1 213 508.

(5) The EGF should, therefore, be mobilised in order to provide a financial contribution for the application submitted by Denmark,

HAVE ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

For the general budget of the European Union for the financial year 2010, the European Globalisation Adjustment Fund (EGF) shall be mobilised to provide the sum of EUR 1 213 508 in commitment and payment appropriations.

Article 2

This Decision shall be published in the *Official Journal of the European Union*.

Done at Strasbourg, 20 October 2010.

For the European Parliament
The President
J. BUZEK

For the Council
The President
O. CHASTEL

⁽¹⁾ OJ C 139, 14.6.2006, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 406, 30.12.2006, p. 1.

DECISION OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL

of 20 October 2010

on the mobilisation of the European Globalisation Adjustment Fund in accordance with point 28 of the Interinstitutional Agreement of 17 May 2006 between the European Parliament, the Council and the Commission on budgetary discipline and sound financial management (application EGF/2010/001 DK/Nordjylland from Denmark)

(2010/662/EU)

THE EUROPEAN PARLIAMENT AND THE COUNCIL OF THE EUROPEAN UNION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union,

Having regard to the Interinstitutional Agreement of 17 May 2006 between the European Parliament, the Council and the Commission on budgetary discipline and sound financial management ⁽¹⁾, and in particular point 28 thereof,

Having regard to Regulation (EC) No 1927/2006 of the European Parliament and of the Council of 20 December 2006 establishing the European Globalisation Adjustment Fund ⁽²⁾, and in particular Article 12(3) thereof,

Having regard to the proposal from the European Commission,

Whereas:

- (1) The European Globalisation Adjustment Fund (EGF) was established to provide additional support for workers made redundant as a result of major structural changes in world trade patterns due to globalisation and to assist them with their reintegration into the labour market.
- (2) The scope of the EGF was broadened for applications submitted from 1 May 2009 to include support for workers made redundant as a direct result of the global financial and economic crisis.
- (3) The Interinstitutional Agreement of 17 May 2006 allows the mobilisation of the EGF within the annual ceiling of EUR 500 million.
- (4) Denmark submitted an application on 22 January 2010 to mobilise the EGF, in respect of redundancies in the

manufacturing of machinery and equipment sector in the Nordjylland region, and supplemented it by additional information up to 28 April 2010. This application complies with the requirements for determining the financial contributions as laid down in Article 10 of Regulation (EC) No 1927/2006. The Commission, therefore, proposes to mobilise an amount of EUR 7 521 359.

- (5) The EGF should, therefore, be mobilised in order to provide a financial contribution for the application submitted by Denmark,

HAVE ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

For the general budget of the European Union for the financial year 2010, the European Globalisation Adjustment Fund (EGF) shall be mobilised to provide the sum of EUR 7 521 359 in commitment and payment appropriations.

Article 2

This Decision shall be published in the *Official Journal of the European Union*.

Done at Strasbourg, 20 October 2010.

For the European Parliament

The President

J. BUZEK

For the Council

The President

O. CHASTEL

⁽¹⁾ OJ C 139, 14.6.2006, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 406, 30.12.2006, p. 1.

DECISION OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL

of 20 October 2010

on the mobilisation of the European Globalisation Adjustment Fund in accordance with point 28 of the Interinstitutional Agreement of 17 May 2006 between the European Parliament, the Council and the Commission on budgetary discipline and sound financial management (application EGF/2010/002 ES/Cataluña automoción)

(2010/663/EU)

THE EUROPEAN PARLIAMENT AND THE COUNCIL OF THE EUROPEAN UNION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union,

Having regard to the Interinstitutional Agreement of 17 May 2006 between the European Parliament, the Council and the Commission on budgetary discipline and sound financial management ⁽¹⁾, and in particular point 28 thereof,

Having regard to Regulation (EC) No 1927/2006 of the European Parliament and of the Council of 20 December 2006 establishing the European Globalisation Adjustment Fund ⁽²⁾, and in particular Article 12(3) thereof,

Having regard to the proposal from the European Commission,

Whereas:

- (1) The European Globalisation Adjustment Fund (EGF) was established to provide additional support for workers made redundant as a result of major structural changes in world trade patterns due to globalisation and to assist them with their reintegration into the labour market.
- (2) The scope of the EGF was broadened for applications submitted from 1 May 2009 to include support for workers made redundant as a direct result of the global financial and economic crisis.
- (3) The Interinstitutional Agreement of 17 May 2006 allows the mobilisation of the EGF within the annual ceiling of EUR 500 million.

(4) Spain submitted an application on 29 January 2010 to mobilise the EGF, in respect of redundancies in 23 enterprises operating in the NACE Revision 2 Division 29 (manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers) sector in a single NUTS II region, Cataluña (ES51), and supplemented it by additional information up to 26 April 2010. This application complies with the requirements for determining the financial contributions as laid down in Article 10 of Regulation (EC) No 1927/2006. The Commission, therefore, proposes to mobilise an amount of EUR 2 752 935.

(5) The EGF should, therefore, be mobilised in order to provide a financial contribution for the application submitted by Spain,

HAVE ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

For the general budget of the European Union for the financial year 2010, the European Globalisation Adjustment Fund (EGF) shall be mobilised to provide the sum of EUR 2 752 935 in commitment and payment appropriations.

Article 2

This Decision shall be published in the *Official Journal of the European Union*.

Done at Strasbourg, 20 October 2010.

For the European Parliament
The President
J. BUZEK

For the Council
The President
O. CHASTEL

⁽¹⁾ OJ C 139, 14.6.2006, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 406, 30.12.2006, p. 1.

DECISION OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL

of 20 October 2010

on mobilisation of the European Globalisation Adjustment Fund, in accordance with point 28 of the Interinstitutional Agreement of 17 May 2006 between the European Parliament, the Council and the Commission on budgetary discipline and sound financial management (application EGF/2010/003 ES/Galicia Textiles from Spain)

(2010/664/EU)

THE EUROPEAN PARLIAMENT AND THE COUNCIL OF THE EUROPEAN UNION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union,

Having regard to the Interinstitutional Agreement of 17 May 2006 between the European Parliament, the Council and the Commission on budgetary discipline and sound financial management ⁽¹⁾, and in particular point 28 thereof,

Having regard to Regulation (EC) No 1927/2006 of the European Parliament and of the Council of 20 December 2006 establishing the European Globalisation Adjustment Fund ⁽²⁾, and in particular Article 12(3) thereof,

Having regard to the proposal from the European Commission,

Whereas:

- (1) The European Globalisation Adjustment Fund (EGF) was established to provide additional support for workers made redundant as a result of major structural changes in world trade patterns due to globalisation and to assist them with their reintegration into the labour market.
- (2) The scope of the EGF was broadened for applications submitted from 1 May 2009 to include support for workers made redundant as a direct result of the global financial and economic crisis.
- (3) The Interinstitutional Agreement of 17 May 2006 allows the mobilisation of the EGF within the annual ceiling of EUR 500 million.
- (4) Spain submitted an application to mobilise the EGF, in respect of redundancies in 82 enterprises operating in the

NACE Revision 2 Division 14 (manufacture of wearing apparel) in a single NUTS II region, Galicia (ES11) on 5 February 2010 and supplemented it by additional information up to 11 May 2010. This application complies with the requirements for determining the financial contributions as laid down in Article 10 of Regulation (EC) No 1927/2006. The Commission, therefore, proposes to mobilise an amount of EUR 1 844 700.

- (5) The EGF should, therefore, be mobilised in order to provide a financial contribution for the application submitted by Spain,

HAVE ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

For the general budget of the European Union for the financial year 2010, the European Globalisation Adjustment Fund (EGF) shall be mobilised to provide the sum of EUR 1 844 700 in commitment and payment appropriations.

Article 2

This Decision shall be published in the *Official Journal of the European Union*.

Done at Strasbourg, 20 October 2010.

For the European Parliament

The President

J. BUZEK

For the Council

The President

O. CHASTEL

⁽¹⁾ OJ C 139, 14.6.2006, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 406, 30.12.2006, p. 1.

DECISION OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL

of 20 October 2010

on the mobilisation of the European Globalisation Adjustment Fund in accordance with point 28 of the Interinstitutional Agreement of 17 May 2006 between the European Parliament, the Council and the Commission on budgetary discipline and sound financial management (application EGF/2010/011 NL/NXP Semiconductors from the Netherlands)

(2010/665/EU)

THE EUROPEAN PARLIAMENT AND THE COUNCIL OF THE EUROPEAN UNION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union,

Having regard to the Interinstitutional Agreement of 17 May 2006 between the European Parliament, the Council and the Commission on budgetary discipline and sound financial management ⁽¹⁾, and in particular point 28 thereof,

Having regard to Regulation (EC) No 1927/2006 of the European Parliament and of the Council of 20 December 2006 establishing the European Globalisation Adjustment Fund ⁽²⁾, and in particular Article 12(3) thereof,

Having regard to the proposal from the European Commission,

Whereas:

- (1) The European Globalisation Adjustment Fund (EGF) was established to provide additional support for workers made redundant as a result of major structural changes in world trade patterns due to globalisation and to assist them with their reintegration into the labour market.
- (2) The scope of the EGF was broadened for applications submitted from 1 May 2009 to include support for workers made redundant as a direct result of the global financial and economic crisis.
- (3) The Interinstitutional Agreement of 17 May 2006 allows the mobilisation of the EGF within the annual ceiling of EUR 500 million.

(4) The Netherlands submitted an application on 26 March 2010 to mobilise the EGF, in respect of redundancies in the enterprise NXP Semiconductors Netherlands BV, and supplemented it by additional information up to 3 June 2010. This application complies with the requirements for determining the financial contributions as laid down in Article 10 of Regulation (EC) No 1927/2006. The Commission, therefore, proposes to mobilise an amount of EUR 1 809 434.

(5) The EGF should, therefore, be mobilised in order to provide a financial contribution for the application submitted by the Netherlands,

HAVE ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

For the general budget of the European Union for the financial year 2010, the European Globalisation Adjustment Fund (EGF) shall be mobilised to provide the sum of EUR 1 809 434 in commitment and payment appropriations.

Article 2

This Decision shall be published in the *Official Journal of the European Union*.

Done at Strasbourg, 20 October 2010.

For the European Parliament
The President
J. BUZEK

For the Council
The President
O. CHASTEL

⁽¹⁾ OJ C 139, 14.6.2006, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 406, 30.12.2006, p. 1.

CORRIGENDA

Corrigendum to Commission Regulation (EU) No 36/2010 of 3 December 2009 on Community models for train driving licences, complementary certificates, certified copies of complementary certificates and application forms for train driving licences, under Directive 2007/59/EC of the European Parliament and of the Council

(Official Journal of the European Union L 13 of 19 January 2010)

On page 7, Annex I, Section 3, point (d) 9b:

for: 'German EISENBAHNFAHRZEUG-FÜHRERSCHEIN (Belgium, Germany)
FAHRERLAUBNIS FÜR TRIEBFAHRZEUGFÜHRER (Austria)',

read: 'German TRIEBFAHRZEUGFÜHRERSCHEIN (Germany)
EISENBAHNFAHRZEUG-FÜHRERSCHEIN (Belgium)
FAHRERLAUBNIS FÜR TRIEBFAHRZEUGFÜHRER (Austria)'.

2010/664/EU:

- ★ **Decision of the European Parliament and of the Council of 20 October 2010 on mobilisation of the European Globalisation Adjustment Fund, in accordance with point 28 of the Interinstitutional Agreement of 17 May 2006 between the European Parliament, the Council and the Commission on budgetary discipline and sound financial management (application EGF/2010/003 ES/Galicia Textiles from Spain)** 20

2010/665/EU:

- ★ **Decision of the European Parliament and of the Council of 20 October 2010 on the mobilisation of the European Globalisation Adjustment Fund in accordance with point 28 of the Interinstitutional Agreement of 17 May 2006 between the European Parliament, the Council and the Commission on budgetary discipline and sound financial management (application EGF/2010/011 NL/NXP Semiconductors from the Netherlands)** 21

Corrigenda

- ★ **Corrigendum to Commission Regulation (EU) No 36/2010 of 3 December 2009 on Community models for train driving licences, complementary certificates, certified copies of complementary certificates and application forms for train driving licences, under Directive 2007/59/EC of the European Parliament and of the Council (OJ L 13, 19.1.2010)** 22

2010 SUBSCRIPTION PRICES (excluding VAT, including normal transport charges)

EU Official Journal, L + C series, paper edition only	22 official EU languages	EUR 1 100 per year
EU Official Journal, L + C series, paper + annual CD-ROM	22 official EU languages	EUR 1 200 per year
EU Official Journal, L series, paper edition only	22 official EU languages	EUR 770 per year
EU Official Journal, L + C series, monthly CD-ROM (cumulative)	22 official EU languages	EUR 400 per year
Supplement to the Official Journal (S series), tendering procedures for public contracts, CD-ROM, two editions per week	multilingual: 23 official EU languages	EUR 300 per year
EU Official Journal, C series — recruitment competitions	Language(s) according to competition(s)	EUR 50 per year

Subscriptions to the *Official Journal of the European Union*, which is published in the official languages of the European Union, are available for 22 language versions. The Official Journal comprises two series, L (Legislation) and C (Information and Notices).

A separate subscription must be taken out for each language version.

In accordance with Council Regulation (EC) No 920/2005, published in Official Journal L 156 of 18 June 2005, the institutions of the European Union are temporarily not bound by the obligation to draft all acts in Irish and publish them in that language. Irish editions of the Official Journal are therefore sold separately.

Subscriptions to the Supplement to the Official Journal (S Series — tendering procedures for public contracts) cover all 23 official language versions on a single multilingual CD-ROM.

On request, subscribers to the *Official Journal of the European Union* can receive the various Annexes to the Official Journal. Subscribers are informed of the publication of Annexes by notices inserted in the *Official Journal of the European Union*.

CD-Rom formats will be replaced by DVD formats during 2010.

Sales and subscriptions

Subscriptions to various priced periodicals, such as the subscription to the *Official Journal of the European Union*, are available from our commercial distributors. The list of commercial distributors is available at:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_en.htm

EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) offers direct access to European Union legislation free of charge. The *Official Journal of the European Union* can be consulted on this website, as can the Treaties, legislation, case-law and preparatory acts.

For further information on the European Union, see: <http://europa.eu>



Publications Office of the European Union
2985 Luxembourg
LUXEMBOURG

EN